

SÓLLER

SEMANARIO INDEPENDIENTE

PUNTOS DE SUSCRIPCIÓN:
SÓLLER: Administración.
FRANCIA: Sres. Bauzá y Marqués.—Rue Rambuteau, 74, París.
AMÉRICA: Sres. Marqués, Delgado y C.ª—Arecibo—(Puerto-Rico).

Fundador y Propietario
D. JUAN MARQUÉS Y ARBONA
REDACCION Y ADMINISTRACION: Calle de San Bartolomé, n.º 17
SÓLLER (Baleares)

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN:
ESPAÑA: 0'50 pesetas al mes.
EXTRANJERO: 0'75 francos id. id. } **PAGO ADELANTADO.**
 Número suelto 0'10 pesetas.—Id. atrasado 0'20 pesetas

La Redacción únicamente se hace solidaria de los escritos que se publiquen sin firma, seudónimo, inicial, o signo determinado. De los que tal llevan, serán responsables sus autores.

Sección Literaria

LA PRIMAVERA

Bella estación de las flores;
 Que hasta el desierto embellece,
 Y al suelo con tus verdes
 Frescos vuelves los colores
 Que agostara tantas veces;

Si hasta al tiempo su pérdida
 Juventud vuelve, tu don,
 ¿Por qué tu grata venida
 No vuelve calor y vida
 A mi yerto corazón?

Que el invierno revistiera
 De luto mi pecho triste...
 Más, que al venir lisonjera
 No quite la primavera
 El luto que el pecho viste...

Cuando flotante encubria
 La parduzca nube el cielo,
 Entre dientes me decía:
 «También cubre el alma mía
 La tristeza con su velo.»

Cuando la lluvia menuda
 Lentamente goteaba
 Sobre la tierra desnuda,
 Yo creí en mi pena cruda
 Que el cielo también lloraba.

Y amaba la luz sombría
 Que los ojos no molesta,
 Y entre dientes me decía:
 «Es la edad del año fría,
 Del dolor la edad es ésta.»

Más ora de resplandores
 Se inunda la azul esfera,
 Y cual hueste de invasores,
 Risas, placeres y amores
 Me circundan por do quiera.

Me circundan, y al abrigo
 De tan extraña invasión,
 Percibo el ruido enemigo,
 Y siento cual cruel castigo
 Desolado el corazón.

Con fatal y triste anhelo
 Voy buscando la esperanza;
 Su fulgor anima el cielo,
 Su matiz alumbra el suelo,
 Da su brisa al mar bonanza:

En los aires su himno suena,
 Y esta esperanza que acecho,
 Por do quier brilla serena;
 Tan sólo un lugar no llena,
 Y este lugar es mi pecho.

Consuélate antes que muera,
 Bella estación de las flores;
 Hazle que goce siquiera
 Por ilusión postrimera
 La ilusión de los amores.

A los brezos y zarzales
 Les das flores y rocío,
 Y te secan tus cristales,
 Y arrojan por los eriales
 Tu magnífico atavío

Tú que vistes de hermosura
 El páramo triste y yerto,
 ¿Para mí serás tan dura?
 ¿Vale menos por ventura
 Mi corazón que el desierto?

No, no vuelves presurosa,
 Sin que al menos tus caricias
 En mi alma de ti quejosa
 Siembren antes una rosa,
 Ya que tantas desperdicias.

No, por Dios, no me contristes,
 Que es quizá mi voz postrera,
 Y diré si te resistes:
 Para mí, placer, no existes,
 Para mí no hay primavera.

† TOMÁS AGUILÓ.

Colonia Escolar de Puerto-Sóller

AGOSTO DE 1901

DIARIO

Día 18.—Domingo.

Á DEYÁ

Al toque de pito, con la celeridad de costumbre, cumplen los niños sus deberes de aseo y se preparan para la excursión.

Es domingo y tendremos que oír misa en Deyá. Es preciso estar presentables, y, por tanto, se visten los excursionistas de media gala; pero calzando las imprescindibles alpargatas.

Una soberbia ración de pan, queso y fruta es repartida para el almuerzo que aprovecharemos junto a la fuente de Can Prom; y la comida empaquetada y liada al cinturón como mochila da por la uniformidad el aspecto de una tropa infantil.

El cuerpo expedicionario presenta un buen golpe de vista. Estamos todos. Torrens tiene ya el alta y aunque con el pie delicado, calzando botas y cuidando mucho de él vendrá hasta donde pueda. Los señores llegados ayer de Palma nos acompañan y formamos una columna de veinticinco individuos.

El camino ya nos es conocido hasta Can Prom. Lo recorrimos como en jornadas anteriores, con la diferencia de que Morell en vez de azuzar el perro se portó muy juiciosamente durante todo el camino, proceder que le valió alabanzas y consideraciones.

A salida de sol nos sentábamos junto a las pilas de la fuente de Can Prom, a la vera del caño que riega su huerta deliciosa. El alto fue aprovechado para el almuerzo, tanto más necesario cuanto que la comida estaba a bastantes kilómetros de distancia.

De Can Prom a Deyá nos lleva por muy buen piso la carretera. Entonces se organiza la columna. Van a vanguardia el señor Rosselló y el Sr. Banús cuyo carácter franco y abierto les hace congeniar perfectamente con los profesores de Palma. Luego los colonos por orden de simpatías: Capó con Jaime Rigo y Horrach, los tres inseparables; Fullana con Canal y Juan Rigo; Arrom con Campaner; Torrens da el brazo a Castellá; Banús, Eduardo y Barceló forman otra camarilla; Nadal marcha a paso gimnástico con las manos en los bolsillos, Llitéras tira para arriba cada dos tercios de segundo los pantalones, empuñados en caerse, y Morell, con agilidad de ardilla, corretea de la cabeza a la cola de la caravana, para luego volver de la cola a la cabeza, dando broma a todos, jugando, sin parar un momento; pero sin molestar a nadie. Rigo el menor se informa de cuántos kilómetros consta esta caminata y solo, el último de la retaguardia, supongo calcula los pasos que tendrá que dar y el cansancio resultante de tal marcha.

El Sr. Fornaris, con el Sr. Compañy y otros Maestros les seguimos a distancia.

En unos grupos se comenta lo hermoso del paisaje que domina la costa desde el Gallo hasta la torre de la Padrissa; otros hablan de lo que piensan hacer en Deyá, varios se han ido reuniendo y ensayan entonar un coro, pero con poco acierto, pues les faltan voces y les sobran zánganos.

Al doblar un recodo de la carretera cruzamos un arroyo por sobre un puente. Un espeso zarzal cubre las márgenes y nos enseña sus negros frutos salpicados de fresco rocío.

—Quiere usted dejarnos comer unas cuantas zarzamoras? me pregunta Capó abrogándose una representación que nadie contradujo.

—Cuántas son unas cuantas?

El tunantuelo se puso a reír.

—Pues, las que usted quiera.

Se podía hablar mejor? No. Así es que el permiso fue concedido sin restricciones y aún muchos de los mayores les ayudamos al despojo de la rosácea.

Continuamos el camino tras breve descanso. A la derecha dejamos el caserío de Llucalcari con sus fortificaciones de la edad media. La pequeña aldehuela acusa decaimiento y abandono. En ella se cumple la ley de atracción que acumula a las gentes en los centros de población, desertando de los campos donde vivieron sus antepasados, y es muy posible que algunos derrumbamientos del suelo hacia el mar hayan acelerado la despoblación que observamos.

Unos cuantos pasos más y entrevemos una masía que perteneció a los frailes bernardos y que aún conserva el nombre de *Ca' Abad*. Aquí debemos detenernos unos cuantos minutos, pues un deber de cortesía y una deuda de gratitud así nos lo impone.

Ascendimos la abrupta cuesta que conduce a la casa abacial. Un perro nos hace los honores de ordenanza, 21 ladridos, al probar de traspasar la barrera donde termina el camino. Acude gente, se nos franquea el paso y penetramos en el antepatio.

Un anciano sale a recibirnos tendiéndonos las manos, un saludo entusiasta acoge su aparición. A su presencia nos descubrimos, qué bien lo merecen sus canas y sus servicios. Es el más antiguo de los maestros de Palma, D. Pedro Gamundí, profesor de algunos de los presentes, querido y venerado por todos. Frases de salud y fuertes apretones de manos son cambiados y dan prueba inequívoca del sentimiento que anima a visitantes y visitado.

Éste se esfuerza en obsequiarnos, cuando, muy al contrario, nosotros debiéramos ser los que le obsequiésemos a él. Sin embargo, a no querer pasar por desatentos, no podemos resistirnos a sus ruegos.

Después nos enseñará la casa de labor.

LA CASA DE LABOR

No es grande, ni es lujosa; pero sí adecuada, en cuanto es posible en país apartado, a las exigencias de la vida rural.

En distintas piezas vimos herramientas de todos los oficios, pues el labrador se ve forzado a suplir en muchas ocasiones la falta de un artesano que no encontraría más que en lejano pueblo.

Una pieza está destinada a establo. En ella relinchan al vernos las caballerías, y suspendiendo la tarea de roer la comida del pesebre, vuelven la cabeza cuanto lo permite la sogá que las sujeta y nos miran con ojos asombrados. Después, convencidos de que se les respeta el descanso, mueven las orejas con aire de perfecta indiferencia y continúan la interrumpida tarea de roer estrepitosamente su ración de habas.

Más allá la almazara para fabricar aceite, la principal producción de la comarca. Allí está todo dispuesto para la elaboración del valioso líquido amarillo. Los compartimientos para almacenar y clasificar las aceitunas, la piedra cónica-truncada para reducir las a pasta; la antigua prensa con su enorme jácena para comprimir los capachos; la moderna maquinaria para exprimir más completamente el aceite; el hogar y la caldera para calentar el agua que hará fluir más fácilmente la oleaginosa materia a través de los capachos; el aligibe ó depósito donde guardar el aceite después de elaborado. Todo fué minuciosamente enseñado con afabilidad y detenimiento por el amable huésped del cortijo.

En un patinillo interior cacarea ufanosa respetable bandada de gallinas, acaudillando sus nidadas, que atemorizadas por el rumor de nuestros pasos corren a buscar refugio bajo las alas maternas.

Subimos al piso superior. Desde sus balcones disfrutamos bello panorama, desde las frondosas parras que sombrean la acera de la entrada hasta el confín del horizonte donde los últimos buques pasados han marcado su lechosa estela en el intenso azul de las dormidas olas.

Hermoso es el paisaje, agradabilísima la estancia en casa donde tan bien se nos ha recibido; pero nuestro programa no está cumplido. El día avanza y es forzoso continuar nuestra excursión.

Abandonamos el predio y acompañados por D. Pedro, que nos honrará con su presencia, continuamos hacia el pueblo distante cerca de tres kilómetros. Media hora después, y eran más de las nueve, habíamos llegado.

EN DEYÁ

Cumplido el precepto dominical, quedan los niños examinando el interior de la iglesia, y visitan después el cementerio que esta adosado al templo, cosa que extrañan grandemente los excursionistas, acostumbrados a ver, en los demás pueblos, el cementerio alejado de la población.

Les hago presente que esta costumbre es moderna, pues, tiempo atrás, los cementerios estaban junto a las iglesias y aún las familias más distinguidas tenían sus sepulturas en el interior del templo. Hoy sólo gozan de este privilegio los obispos, y también tienen su cripta en el convento, las monjas claustradas.

Después de hacerse cargo de las modestas al par que sagradas construcciones, les doy permiso para que se paseen por su cuenta en grupos durante una hora. Los auxiliares cuidarán de vigilarles a distancia, aunque es prevención que huelga, pues ni los colonos tratarán de abusar de la concesión que se les hace, ni aún sin recomendar la vigilancia les hubieran perdido de vista los punzoneros maestros que comparten conmigo las tareas de la dirección.

Se ultiman los preparativos para la comida en la única fonda que existe, fonda que hará honor al pueblo, según de años anteriores llevo recuerdo, y luego damos un paseo hasta las diversas fuentes que brotan en el altozano, a la derecha de la carretera.

Un compañero nuestro, maestro en Deyá, se ha informado de nuestra llegada y se nos agrega, presentándonos a un caballero que descansaba a la sombra de un frondoso nogal. Es este don Damián Isern, mallorquín ilustre, que de ordinario reside en Madrid. Se interesa por la colonia, conversa afablemente con los niños dejándonos satisfechísimos de su trato cortés y de las hermosas palabras que tuvo para todos. Los colonos, como si tuviesen un correcto gentilhomme metido dentro la piel han sabido corresponder a maravilla y con fineza. Juan Rigo, especialmente, nos ha sorprendido, pues, a pesar de su encogimiento bativo se ha producido como un hombre.

Dejamos la carretera que conduce a Valldemosa y por cuesta sobrada empinada llegamos a la fuente del *moll*.

En un estanque coleean airoos una bandada de ciprinos rojos y blancos. Más allá en un bancal crecen unos pocos alcornoques, tal vez los únicos de toda la isla.

Probemos el agua que mana en raudal inagotable y caudaloso, capaz de mover la pesada de paletas de una aceña y hacer girar sus muelas.

Ahora, fijémonos en el panorama. Es interesante. De frente, el pueblo, agrupado sobre la ladera del cerro que la iglesia domina con su torre cuadrada, el pueblo con sus casas de color rojizo, sus calles en pendiente rápida que van a morir allá en el fondo del valle, por donde corre el torrente. El mar asoma por entre el pueblo y las colinas de la izquierda. La carretera, describiendo ancho semicírculo, contornea la villa y le sirve de arteria, de cada vez más concurrida.

Volviéndonos al otro lado, cambia la decoración. Frondosos vergeles marcan una faja de vegetación casi tropical en la estrecha zona inmediata a la carretera, luego empieza el monte, poblado en su falda de olivos seculares, descarnados y estéril en su cima, y descollando sobre aquella muralla el *Teia* cuya altura y proximidad hace que sea en extremo reducida la cuenca del valle deyaense.

Regresamos al pueblo. Visitamos la Casa de la villa donde fuimos acogidos amigablemente. Todos saben ya nuestra llegada, y a fuer de campesinos hospitalarios y buenos, nos distinguen con sus atenciones.

En el pueblo llaman el *porcho* a su Casa-ayuntamiento. La denominación cuadra perfectamente al edificio, pero éste desdice de la cultura y de la importancia de Deyá.

En la sala capitular llama la atención una fila de fusiles de antiguos sistemas, procedentes de la antigua *guardia nacional*. Pudimos ver un plano del término de la villa, del que sacamos una reducción que nos servirá de guía para otras excursiones.

La campana parroquial da el toque de mediodía, toque que entre los campesinos de Mallorca es la convocatoria a comer.

En casa *Mosso* nos esperan.

EL RETORNO

La comida ha sido de fiesta y los colonos le han hecho honor. Los remilgos y aspavientos de los primeros días de colonización pertenecen ya a la historia antigua. Ya no hay ningún colono que repugne la carne, ni la leche, ni los huevos, ni el pan ni siquiera el agua. Todo es bueno, todo es aceptado en cantidades colosales, como engullido por una vorágine sin fondo.

D. Pedro Gamundí preside la larga mesa, y a los postres no han faltado brindis a la prosperidad de las futuras colonias y al feliz término de ésta. Así sea.

Queríamos bajar por el cauce del torrente hasta la orilla del mar, pues la corriente desemboca en el fondo de una pequeña ansa de playa casquijosa, llamada *Cala Deyá*, puertecillo insignificante, reducido de día en día por el trabajo de las olas, los arrastres del riachuelo sedimentados, y tal vez algún desprendimiento de los acantilados que lo limitan, debido acaso a la acción *seísmica*.

Pero el calor es tan sofocante y el sol tan intenso que estamos como amodorrados y reanudando el sueño de la mañana interrumpido en hora intempestiva, la mayoría cierra los ojos. Dejémosle hacer, y aguardemos ocasión mejor para bajar a Cala Deyá.

Eran más de las cuatro cuando emprendimos la retirada, que efectuamos sin fatiga, pues el sol nos daba por la espalda ó de soslayo y la brisa marina nos azotaba el rostro con frescas bocanadas de aire salino.

El Sr Gamundí nos acompañó casi hasta la división del término de Sóller, deseándonos buen viaje. Bueno fué en efecto.

—Fuego en aquella casa! gritó Fullana.

Una considerable hoguera se destacaba claramente a cosa de un kilómetro.

—No recuerdo que haya ningún edificio en aquel paraje.

Aceleramos todos el paso, aunque descontento desde luego la posibilidad de una desgracia; pero, atraídos por la curiosidad, Capó, Banús y otros, los menos fatigados, echaron a correr, minutos después, jadeantes, retroceden para decirnos:

—No es una casa que arde, es un árbol. Venga Ud. y lo verá.

—Un árbol? Cosa más rara!

—Sí, señor, un árbol verde.

Al resplandor de la hoguera que abra-
saba tronco y rama pudimos ver, en
efecto, un centenario olivo retorciéndose
entre las llamas.

—Cómo puede arder, si está verde?
pregunta Horrach.

—Porque siendo un olivo, contiene
aceite en su leña, en sus hojas, en su
savia, y arde, como ardería una esponja
embebida de aceite, como arde el pino
verde porque es rico en resina.

—No le han pegado fuego?
—Prendido, querrás decir. Naturalmente
que por sí solo no se habrá encendido.
Alguien, al pasar, habrá tirado al des-
cuido colilla ó fósforo mal apagado, el
heno reseco y la materia oleagífera han
hecho lo demás.

Lo que procede es que corramos á
avisar al predio más inmediato para que
apaguen el incipiente incendio, antes
de que una chispa lo propague á todo el
olivar y cause mayores daños.

Así lo hicimos, y corto momento des-
pués, dos campesinos, vista la imposi-
bilidad de salvar ya aquel pie, lo derri-
baban á hachazos y recubrían de tierra
con lo cual quedó cortado el incendio.

Nosotros apresuramos la marcha para
recobrar el tiempo perdido en aquel in-
cidente, llegando ya anochecido á nues-
tra casa.

Agricultura

EL NARANJO AGRIO

Hace poco más de medio siglo que el
naranjo agrio, hermoso árbol del género
Citrus, era considerado en España y
aun en el resto del globo como planta
de escasa importancia, destinada más
bien á llenar ciertos espacios incultos ó
inaprovechados de las cercanías de los
poblados y á aromatizar con sus efluvios
los alrededores de las quintas, que á
proporcionar materiales de gran valor
industrial y de aplicaciones útiles bajo
diversos conceptos. Hoy día ha variado
por completo la significación de esta es-
pecie botánica en lo que se refiere al
provecho que rinden sus productos,
siempre solicitados y buscados cuando
son de legítima procedencia. El agua
de azahar ó de flor de naranjo, la
esencia de Neroli, la esencia de *petit grain*,
la esencia de corteza de naranjas
amargas ó esencia de *curazao* y los
zumos ácidos que contiene la pulpa
de sus frutos constituyen el impor-
tante cortejo de productos que propor-
ciona al comercio en general el árbol
que nos ocupa, sin incluir en ellos la
madera de sus troncos y el ramaje. Por
estas rápidas indicaciones puede inferirse
el valor material de un naranjo agrio
de regulares dimensiones.

El agua de azahar que se obtiene por
destilación de sus flores tiernas, tiene
un consumo universal difícil de calcular
por su extensión ó importancia. Dos son
los productos tipos que circulan bajo los
nombres de agua de azahar ó de flores
de naranjo agrio: el agua de azahar ob-
tenida de las flores enteras sin desechar
los cálices y la obtenida de los pétalos
solamente. Esta proporciona un agua de
aroma y sabor agradables y suaves, de
efectos maravillosos en bien de la salud;
aquella, que no deja de consumirse y
tenerse en gran estima, circula á diver-
sas concentraciones, según se agota
más ó menos la primera materia. Du-
rante la primavera, en que florecen los
naranjos, millares de aparatos destilato-
rios se destinan principalmente á la elab-
oración del agua de azahar.

Por destilación de estas mismas flores
se obtiene el Neroli ó esencia de flores
de naranjo. La perfumería, la medicina
y el ramo de repostería utilizan y con-
sumen esta esencia en grandes partidas,
alcanzando por lo tanto precios elevados
atendido el rendimiento no muy abun-
dante que puede obtenerse. Con los bro-
tes tiernos y las hojas del vegetal, pero
principalmente con sus frutos verdes y
aun tiernos, se obtiene un *neroli* de in-
ferior clase que circula bajo el nombre
comercial de esencia de *Petit grain*.
Tiene mucho uso y fácil colocación. Con
estas hojas y frutos se prepara igual-
mente un agua de azahar de clase in-
fima.

La corteza madura y tierna de las na-
ranjas agrias se emplea para la obten-
ción de la esencia de *Curazao*, muy em-
pleada en la fabricación de licores. A la
obtención de esta esencia se destinan es-
pecialmente los frutos de la variedad
llamada *Curazao*. Dichas cortezas circulan
igualmente en substancia y deseca-
das convenientemente.

El zumo de las naranjas amargas ob-
tenido por prensación es de reacción

muy ácida y contiene notables cantida-
des de ácido cítrico al igual de los limo-
nes ordinarios. Estas naranjas pueden
obtenerse á muy poco coste en las co-
marcas donde es algo abundante este
naranjo.

El árbol que nos ocupa llega á alcan-
zar la altura de unos 15 metros en al-
gunas comarcas de España. Su copa es
densa, umbrosa y siempre verde. Los
pájaros no suelen anidar en ella, á cau-
sa tal vez de la mucha afluencia de in-
sectos que atrae el perfume de sus flores.
Su cultivo resulta muy productivo cerca
de los grandes centros de población.

Variedades

Buque de vela con siete palos

Se ha construido recientemente en los
Estados Unidos este elegante buque de
acero, uno de los mayores que cruzan
los mares. La quilla, de acero forjado,
tiene de sección uniforme 8 por 30 cen-
tímetros, y sobre ella se levanta un do-
ble casco celular, con tres puentes com-
pletos de acero; el superior está forrado
de madera.

Los palos son de acero, de 41 metros
de altura, y su diámetro, uniforme en
toda la longitud, mide 80 centímetros.
Sobre cada palo se levanta un mastelero
de pino del Oregon, de 17 metros de al-
tura y 45 centímetros de diámetro en la
base por 25 en el tope. Las vergas mi-
den 14 metros de longitud, por 35 cen-
tímetros de diámetro, á excepción de la
cangreja del palo de mesana, cuyas di-
mensiones son 22m. 80 por 45 centíme-
tros. La superficie del velamen se evalúa
en 40.617 pies cuadrados. La jarcia
es de cable metálico.

Las maquinillas para el servicio de
carga y de entrada y salida de puerto,
así como las bombas, son de vapor.

Para la maniobra y servicio de este
coloso, cuyo coste es de 1.250.000 fran-
cos, bastará una tripulación de 90 hom-
bres.

Se ha dado el caso de que un cangrejo mate á un hombre?

Los que hayan recorrido las orillas del
mar saben muy bien cuanta es la fuerza
de las pinzas del cangrejo verde común,
á veces de un grueso enorme en propor-
ción á las dimensiones de su cuerpo; y
lo mismo podemos decir del cangrejo de
rio, que, en rigor, es una langosta en
miniatura.

Los pescadores conocen tan bien la
fuerza de las pinzas de la langosta com-
ún, que no dejan nunca de sujetarlas
con una cuerda apenas han cogido al
animal. Algunos acostumbran á intro-
ducir una cuñita de madera en la jun-
tura para evitar que muevan las bocas ó
pinzas.

La fuerza de las bocas del cangrejo es
tan considerable, que puede inferir mu-
cho daño, inutilizando la mano de un
hombre. Más de cuatro veces ha suce-
dido que un pescador, buscando estos
crustáceos entre las rocas, en aguas po-
co profundas, quedó cogido, sin poder
soltarse y con peligro de su vida.

Se cuentan casos de que un cangrejo
sujetara tan fuertemente á un hombre,
que este, no pudiendo desprenderse, su-
cumbió al fin por haber llegado la plea-
mar antes de que se le prestara auxilio.
La millarición de estos casos basta para
probar hasta qué punto son poderosas
las pinzas de este crustáceo.

Producción de la seda

¡Alegraos, jóvenes amables y hermo-
sas que gustáis vestir de seda y no po-
deís hacerlo sin grandes sudores del pa-
dre, del marido, de quien fuere el paga-
no! Alegraos, que la seda lleva camino
de estar al alcance de todas las fortunas.
Antes era menester confiar la fabrica-
ción de la codiciada fibra á unos hábiles
gusanos, llamados de seda por su espe-
cialidad; era el *bombix mori*, del grupo
de los lepidópteros...; á bien que esta
erudición barata importará muy poco á
las señoras. Ello es que más tarde se en-
contró una araña capaz de elaborar seda,
y ahora se pretende, y aun se consi-
gue, extender la cesantía á gusanos y
arañas y hacerse la seda sin el auxilio
de tales animaluchos...; y de qué dirá la
lectora ó el lector que se va á sacar la
seda? De cualquiera cosa. Todo vegetal
contiene *celulosa*, y esa materia es la
que va á transformarse en seda. Los
trapos viejos, el papel, la madera... todo
ello da materia abundante y económica.

susceptible de sufrir esa metamorfosis.
Y no será extraño que este mismo papel
en que se imprime el SOLLER y en que
se inserta esta noticia, convenientemen-
te transformado, sirva algún día de ele-
gante y sedosa corbata al lector ó de
flamante adorno sobre el pecho de su-
gestiva lectora.

La Química, esa maga de las ciencias,
será la encargada de ello. ¿Cómo? To-
mando los trapos, el papel, la madera
de un pino, cualquiera otra cosa que sea
ó contenga celulosa, someténdola á la
acción del amoníaco, del carbonato de
cobre, haciendo pasar la disolución por
por fileras finísimas, etc., etc.

Para ello ha obtenido privilegio de
invención un francés, que no hay para
que nombrar, pues parecería esto un re-
clamo.

Actualidades

De Cuba

Dice *La Unión Española*, de la Haba-
na:

«A medida que los Estados Unidos
aprietan el dogal económico que tienen
enlazado al cuello del pueblo cubano,
van descorriendo el velo, no muy tupido,
que encubría sus propósitos imperia-
listas.

A tal punto se ha llegado, que nadie
abriga ya la menor duda del adveni-
miento de la anexión en época no muy
remota.

Y es curioso observar cómo este desen-
canto de los revolucionarios sinceros
coincide con las elecciones y demás pre-
parativos de constitución de la República
de Cuba.

Además de curiosidad inspira tristeza
ese fenómeno.

Porque haber derramado tanta sangre
para lograr una nacionalidad indepen-
diente, y lograr tan sólo con ese sacrifi-
cio la miseria de su país y un yugo más
ínquebrantable que el español, no puede
menos de apesadumbrar á todos los cora-
zones generosos.

El presidente Roosevelt insiste en pe-
dir la reciprocidad, y mucho puede ha-
cer, si quiere, porque tal fórmula se lle-
ve á vías de hecho. No le faltarán difi-
cultades, no ganará Cuba gran cosa, pero
entre una rebaja infima de sus derechos
y la reciprocidad, casi es preferible ésta
siempre que se implante con ánimo de-
cidido de proteger á la isla y salvarla de
la ruina, y no con el de abrir aquí nue-
vos mercados á los productos america-
nos, con perjuicio manifiesto de algunas
industrias cubanas.

Mr. Payne y demás miembros de la
Comisión de medios y arbitrios se han
convertido en partidarios de la reciprocidad,
y este cambio de frente hay que
verlo con recelo, pues ya han enseñado
la punta de la oreja dichos señores res-
pecto de Cuba y de lo que para ella
quieren.

No tardaremos mucho tiempo en sa-
ber la resolución de lo que, para noso-
tros, es hoy un verdadero enigma.

Estrada Palma se muestra conforme
con la opinión de los comisionados cu-
banos, y ha declarado que en Cuba se
necesita hacer una verdadera política
económica, y tal manera de apreciar
nuestra situación nos inclinaria á creer
que bastaría para que la gran República
atendiese al presidente electo, si no es-
tuviéramos cansados de apreciar de cerca
las aspiraciones y egoísmos que, ayer
como hoy, mantienen, tratándose de
Cuba, los Estados Unidos.

La renovación del tratado de paz y
amistad entre España y los Estados Uni-
dos, se sigue estudiando en nuestra pa-
tria con el interés que realmente tiene.

La comisión del Senado encargada de
dar dictamen sobre dicho proyecto de
ley, ha tratado en su primera reunión
de la cláusula del tratado que establece
que, así los españoles residentes en ter-
ritorio de los Estados Unidos, como los
americanos residentes en territorios es-
pañoles, pueden poseer bienes inmue-
bles en el país de su residencia sin can-
biar de nacionalidad, habiéndose tam-
bién de la situación de la emigración
española en Cuba, Puerto Rico y Filipi-
nas, advirtiéndose encontradas opinio-
nes.

Meditese bien el próximo tratado;
considérese el alcance que pueda tener
para lo futuro, y no se eche en olvido á
los miles de españoles que viven hoy en
tierras que fueron españolas, sin que es-

ta «necesidad forzosa» los haya obliga-
do á olvidar á la patria querida.»

La guerra anglo-boer

La gran noticia del día, con referencia
al conflicto anglo-sud-africano, la tene-
mos en un telegrama de Pretoria dando
cuenta de la llegada á aquella capital,
con objeto de entablar con las autorida-
des militares inglesas negociaciones para
la paz, los señores Schalk Burger,
Lúcas Meyer, Reitz, Kroph Vanderwal,
ó sea los miembros del actual gobierno
burguer transvaaliense y orangista.

Como es natural, el gobierno boer ha
podido entrar en Pretoria cobijado bajo
la bandera de parlamento y con autori-
zación de Lord Kitchener.

La noticia nos ha sorprendido en ver-
dad, pues no esperábamos tal cosa.

Aguardemos, pues, ahora á ver en
que pararán todas estas misas.

Respecto á operaciones militares sabe-
mos por un telegrama de origen inglés
que en el cuartel general británico, des-
pués de haber reorganizado y concen-
trado sus respectivas fuerzas, ha sido
probable que Dewet y Delarey, hayan
logrado reunirse en los alrededores de
Parys al Norte del territorio de Orange.

Sabemos también que el combate te-
nido el 17 corriente cerca de Middel-
burg, en la Colonia del Cabo, entre la
columna del coronel Baile y un coman-
dante de 130 boers, perdieron éstos
cuatro prisioneros, mientras que los in-
gleses tuvieron ocho heridos.

No cerraremos esta sección sin dar á
conocer á nuestros lectores el texto de
un telegrama particular que, recibido
de Capetown, publican los periódicos de
Londres, diciéndose en el mismo que
pasa de cien mil el número de ingleses
que están en los hospitales, ambulancias
y campamentos del Africa del Sur,
y que con ellos se ceban las enfermeda-
des tal modo, que en febrero próximo
pasaron de mil las defunciones.

El cólera en Manila

Malas, extremadamente malas son las
noticias telegráficas que el corresponsal
de la Agencia Laftan en Manila, transmi-
te sobre la situación sanitaria de la capi-
tal filipina, en la cual se está desarro-
llando de alarmante manera la epidemia
del cólera morbo asiático, que especial-
mente entre los hijos de aquel país pro-
duce gran mortalidad.

Desearias las autoridades yanquis de de-
tener el desarrollo de la plaga, está to-
mando enérgicas medidas sanitarias con
pocas esperanzas, empero, de lograr
aquel propósito, debido á la sociedad y
pésimas condiciones higiénicas de la
mayor parte de los barrios de la infesta-
da ciudad.

Atribuyese la presencia del cólera en
Manila á las legumbres y verduras tier-
nas que procedentes de Hong Kong se
consumen en ella.

Temiendo la autoridad militar yanqui
que el cólera se propague á la guarni-
ción, ha dispuesto que el regimiento
de infantería regular yanqui salga de
la ciudad y acampe al aire libre en La-
neta.

De la Península

Telegrafía y Telefonía sin hilos en España

Con respetable capital, se ha consti-
tuido en Madrid una sociedad para la
explotación en España de la telegrafía
y telefonía sin hilos, de que es inventor
el ilustrado comandante de ingenieros
de nuestro Ejército Sr. Cervera, el cual,
dando pruebas de acendrado patriotismo,
ha recluzado los requerimientos ex-
tranjeros y reservado para su patria los
frutos de su trabajo y de su ingenio.

La Sociedad que acaba de constituirse,
y de cuyo Consejo de Administración
es presidente un elocuente abogado
y distinguido hombre político, crea
con dicho objeto una nueva é importan-
te industria en España, montando á la
vez los indispensables talleres para la
construcción, no sólo de los correspon-
dientes aparatos, sino también de mul-
titud de utensilios y piezas necesarias
en otras industrias. La dirección técnica
de dicha Sociedad ha sido conferida al
Sr. Cervera.

Nos felicitamos cumplidamente de los
patrióticos sentimientos del Sr. Cervera
y de que la Sociedad explotadora se
haya formado con capital español, ofre-
ciendo al Estado y á los particulares las

inapreciables ventajas de una invención
tan importante.

Contra los toros

La Comisión abolicionista de las co-
rridas de toros, que funciona en Barcelo-
na, ha enviado una exposición al al-
calde de Madrid solicitando que no se
incluyan las fiestas taurinas en el pro-
grama de los festejos que se celebrarán
en la corte con motivo de la coronación
de Alfonso XIII.

La décima de Consumos

La *Gaceta* del jueves debió publicar la
Real orden del ministerio de Hacienda
referente á la décima de Consumos.

Dicha Real orden no está redactada
más que en líneas generales, y en ella
se establece que el Tesoro, desde 1.º de
Abril, deje de percibir la décima que es-
tablece el art. 6.º de la ley de presupe-
stos de 1899-900.

La décima se incorporará á los dere-
chos naturales de tarifa de todas las es-
pecies menos los vinos, y su importe se
deducirá en la proporción que corres-
ponda á los derechos de los vinos.

Los pueblos en que se cubra el cupo
encabezado por recargo dejará de recar-
garse la décima.

La Real orden determina el modo de
aplicar la bonificación, según los dife-
rentes casos en que la recaudación de
Consumos se haga por administración
directa, reparto, arriendo á venta libre
ó á la exclusiva.

Crónica Local

Después de haber entrado en prensa
el número anterior del SOLLER, supimos la
noticia de que nuestro distinguido amigo,
el director de la música de capilla, don
Miguel Rosselló Barceló, había sido pro-
movido al Diaconado.

Reciba por ello nuestra sincera felicita-
ción.

El nuevo convenio estipulado para el
alumbrado público merece el más sincero
aplauzo del SOLLER. Ya en nuestro ante-
rior número queríamos ocuparnos del
mismo, pero la falta de espacio que
sentíamos y el figurar en la sesión del Ayun-
tamiento el acuerdo aprobando las ges-
tiones y resoluciones llevadas á cabo por
la Comisión que de su seno se nombró,
nos hizo desistir de hablar de la manera
como se efectúa por las noches el alum-
bramiento de la población desde el pe-
último domingo.

Pero nosotros, que en diferentes épocas
y ocasiones, haciéndonos eco de los
deseos del vecindario, habíamos llamado
la atención de la primera autoridad sobre
las quejas que recibíamos cada vez que
la población se quedaba á oscuras por
mor que la celeste y argentina lámpara
del espacio dejaba de iluminarnos, priva-
da por las extensas capas de nubes que
cubrían el firmamento, no podemos me-
nos de demostrar hoy á la Corporación
municipal nuestro mayor agradecimien-
to, y felicitarle al mismo tiempo en nom-
bre de sus administrados por la determi-
nación tomada en la sesión celebrada el
día 15 del actual mes de Marzo.

El viernes de la anterior semana estu-
vo en ésta, hospedándose en casa de
nuestro particular amigo D. Juan Canals,
el conocido capitalista mallorquín,
residente en Puerto Rico, D. Gaspar
Bonin. Durante su corta estancia entre
nosotros fué obsequiado con una velada
musical que tuvo lugar en la misma mo-
rada del Sr. Canals y en la que tomaron
parte las aventajadas discípulas del pro-
fesor de piano Sr. Rosselló, señoritas
Canals, Morell, Magraner, Frontera y
Maristany, Bauza, Llinas, Mayol, Oliver
y Rosselló. Estas ejecutaron escogidas
composiciones con singular maestría.

Por disposición del Inspector de car-
nes Sr. Oliver, el lunes día 24 del actual
fueron inutilizados y echados al sumidero
cuatro kilos de carne que no reunía las
necesarias condiciones de salubridad.

Determinación es esta que no podemos
dejar sin aplaudir.

A principios de la actual semana va-
rios pescadores de este pueblo hallaron
cogido en una almadra que para la
pesca de atunes tenían colocada en nues-

tras aguas, á una foca hembra de la especie común.

Fue subida á la población y expuesta al público durante algunos días, habiendo llamado verdaderamente la atención por su mucha longitud y ser aquí poco conocido este animal acuático, al que se designa vulgarmente con el nombre de lobo marino.

De paso por Valldemosa, Miramar y Deyá, llegó á este pueblo el próximo pasado lunes por la tarde, una excursión de estudiantes catalanes acompañados del catedrático de la Universidad de Barcelona Sr. Odón de Buen y de algunos otros profesores. Pernoctaron en ésta y en número de cuarenta y tres se hospedaron en la acreditada fonda *La Marina*.

El siguiente día, festividad de la Anunciación de Nuestra Señora, después que hubieron visitado los puntos más pintorescos de nuestro valle prosiguieron su expedición científica, emprendiendo viaje con dirección á Palma por la carretera del Coll, siendo fácil se detuviesen algunas horas en el Museo de *Raia*.

Los referidos excursionistas debían visitar la población de Manacor, grutas del Drach, del Pirata y de Artá, Talayot de ésta villa, Felanitx, Salinas de Santany y minas de lignito de Alaró.

Deseamos que su viaje por nuestra querida *roqueta* les haya sido provechoso.

Emprendió viaje para Barcelona y Cete en la mañana del martes el vapor «León de Oro», llevándose variada carga y algunos pasajeros.

Las noticias recibidas por la casa consignataria son de que ayer salió de Cete para Barcelona, siendo probable esté de regreso en nuestro puerto mañana domingo.

Anteayer el Alcalde Sr. Puig nombró guardia municipal á D. Fernando Berenguel que desempeñaba el cargo de ordenanza de la estación telegráfica de esta villa, cuya plaza ha pasado á ocupar nuevamente D. José Pastor Enseñat empleado de la Administración de Consumos.

Conforme anunciamos en la sección de cultos del número anterior, se han celebrado en esta parroquia las funciones propias de la Semana Santa é igualmente en las iglesias del Convento y de MM. Escolapias. Todas han revestido inusitado esplendor especialmente el oficio mayor del jueves en el que se cantó por la música de capilla la partitura del maestro Esclava. La procesión que salió del oratorio del Hospital al anochecer del mismo día fué más concurrida que los años anteriores, llamando justamente la atención el *inflammatus* del maestro Rossini que se cantó por la música de capilla que dirige D. Miguel Rosselló, reforzada por los coristas del orfeón de la «Defensora Sollerense», en la iglesia parroquial y se repitió en la del Convento. Terminada la procesión se verificó la ceremonia del Lavatorio y el sermón del Mandato.

Ayer por la mañana se verificaron las

funciones propias del día y al anochecer tuvo lugar el descendimiento del cuerpo de Nuestro Señor Jesucristo con orquesta, celebrándose después la procesión de costumbre y luego el ejercicio de la Soledad de María.

La asistencia de fieles á todos los actos fué numerosísima y el Mag.º Ayuntamiento asistió, además del oficio del jueves, á la procesión que tuvo lugar el mencionado día y á la del viernes, acompañándole en éstas las autoridades militares residentes en esta villa. La banda de música que dirige D. Pablo Canals tocó en las procesiones con bastante ajuste algunas renombradas marchas fúnebres.

Esta mañana, cerca las once, las campanas han sido echadas al vuelo tocando á gloria. Los judas que han sufrido el efecto de atronadores tiros han sido pocos y poco también el movimiento de gente por nuestras calles.

Para pasado mañana lunes ha quedado anunciada, por medio de estensos prospectos, una extraordinaria función que tendrá lugar en el teatro de la «Defensora Sollerense» á las ocho y media de la noche.

La compañía de zarzuela que tan acertadamente dirige el maestro pianista señor Ribas de Palma, y que hizo las delicias del público sollerense no ha mucho tiempo, será la encargada de poner en escena el inspirado drama lírico en tres actos y en verso, original de D. Marcos Zapata y música del maestro mallorquín Sr. Marqués, titulado *El Anillo de Hierro* y la tan aplaudida zarzuela *La Señora Capitana* de los señores Jaksón Veyán y Valverde.

Por la categoría de las obras escogidas y dado la afición que por el arte escénico reina en ésta, no dudamos se verá en extremo concurrida la función de referencia.

EN EL AYUNTAMIENTO

Sesión del día 22 Marzo 1902.

Presidióla el Sr. Alcalde don Juan Puig, y asistieron á ella, convocados por segunda vez los concejales señores don Ramón Casanovas, D. Juan Piza, don Jaime Marqués, D. Juan Joy, D. Damián Canals, D. Damián Riutort, don Juan Canals, D. Jaime J. Joy, y don Jaime Vallis.

Se dió lectura al acta de la sesión anterior y fué aprobada.

Entrando en el despacho de los asuntos que figuraban á la orden del día, se dió cuenta de una circular de la Excelentísima Comisión mixta de Reclutamiento de esta provincia, en la que se dictan varias prevenciones para la celebración del juicio de exenciones ante la misma. De la que se dió por enterada la Corporación, acordando nombrar á don Amador Canals Pons comisionado para presentar á la citada Comisión los mozos de esta villa y documentos pertenecientes al acto.

En este estado entró en el Consistorio el Concejal señor Morell.

encia y es calificada más de una vez, de astucia é hipocresía: esta virtud debe ser tu inseparable compañera. Si, hija mía, debes usarla con tu marido sobre todo, porque has de callar mil veces pudiendo hablar, has de emplear todos los medios oportunos para llegar á tu fin y con una constante alternativa de firmeza y de humildad hacerle comprender que todas las dignidades de la tierra, su voluntad ó sus caprichos, no serían capaces de hacerte faltar á tus deberes de cristiana; y por otra parte, que no quieras ejercer sobre él dominio ni autoridad alguna, que te sometes á la suya, que eres obediente y sumisa en vez de tiránica y exigente, para que de esta manera consigas lo que deseas.

Algunas veces se ve en las personas más religiosas un celo indiscreto que lejos de llevarles á la realización de sus planes, los hace fracasar en un instante. Es necesario saber hacer el bien. Ariela; tu marido, como todos los hombres, no podría sufrir que su esposa fuese un pedagogo con faldas que continuamente le predicase la moral evangélica, que tratase de adoptar un aire arrogante, y escudada con la religión, dominarle con una tiranía detestable. ¡No! De ningún modo te aconsejaré estos medios incon-

Habiendo llegado á conocimiento de esta Corporación que en el proyecto de reforma del Notariado se suprime una de las dos notarías que existen en esta localidad, se acordó autorizar al señor Presidente para elevar una exposición al Excmo. Sr. Ministro de Gracia y Justicia en súplica de que se sirva mantener las dos notarías de esta villa y ordenar que á la brevedad posible se provea la que hay vacante por traslación de don José Llambias á la ciudad de Inca.

Previa la venia del señor Presidente el señor Canals (D. Juan) manifestó que estando próxima la fecha en que anualmente se celebra en esta localidad la feria, sería conveniente para el embellecimiento y ornato de la población, terminar la construcción de la acera de la calle de Santa Bárbara, antes de que llegara la fecha de referencia, á fin de que los forasteros que en dicha feria nos visitan, no noten el mal efecto que causa en el estado en que se encuentra. Euterada la Corporación, acordó proceder inmediatamente á la terminación de la misma.

No habiendo otros asuntos de que tratar se levantó la sesión.

CULTOS SAGRADOS

En la iglesia parroquial.—Mañana, domingo día 30.—A las cinco y media se cantarán maitines y laudes, verificándose después la procesión del encuentro de Jesús resucitado con su Santísima Madre. Terminada la procesión, se dará comienzo á la solemne oración de cuarenta horas en honor del Patriarca S. José, cantándose la misa matutinal. A las nueve y media, se cantarán horas menores y después la misa mayor, en la que pronunciará el panegírico del misterio de la Resurrección del Señor, el Pbro. D. Sebastián Domenech. Por la tarde se cantarán vísperas y completas; y al anochecer, maitines y laudes.

Lunes, día 31.—Exposición á las seis con misa matutinal. A las nueve y media, horas menores y la misa mayor con sermón. Por la tarde vísperas y completas; y al anochecer, se cantarán maitines y laudes.

Martes, día 1.º Abril.—Continuarán las cuarenta horas, siendo la exposición á las seis, y después tendrá lugar la procesión para administrar el sacramento de la Eucaristía á todas las personas que, por falta de salud, no puedan acudir al templo para cumplir con el precepto pascual. A las nueve y media, se cantará la misa mayor. Por la tarde, vísperas y completas; y al anochecer, se cantarán maitines y laudes, verificándose después la reserva, precedida de procesión y Te-Deum.

En la iglesia de San Francisco.—El día de Pascua siguiendo la costumbre establecida, en esta iglesia, después de terminada la función en la parroquia será trasladada procesionalmente la veneranda figura de la Virgeu; inmediatamente empezará la misa mayor.

Por la tarde, reunión general para los terciarios con plática por el Dr. D. José Pastor Vicario.

venientes, hija mía; por el contrario, sé firme á la vez que suave; dulce y amorosa; digna y sufrida cuando lo exija la ocasión. Obedece su voluntad en cuanto no se oponga á ello la ley de Dios y ten siempre una disculpa para su flaqueza.

No hieras nunca su orgullo. Las heridas del amor propio no se cicatrizan nunca en el corazón del hombre; puede llegar á perdonar todas las faltas, pero nunca olvidará si le pusiste una vez en ridículo y heriste su misera vanidad. ¡Tal es la condición humana!...

Atráele con suavidad y con dulzura. Haz que te ame y te admire por tu prudente indulgencia, tu caridad de santa, tu virtud acrisolada. Sé un modelo de amor conyugal y no olvides nunca las pequeñas virtudes de tu sexo, que van poco á poco formando la cadena de flores de la vida, mientras que los pequeños defectos, sus contrarios, van llenando dolores la existencia y formando los invisibles lazos del dogal que os ahoga y os mata. Que Julio te encuentre siempre elegante, limpia, cariñosa; que al entrar en su casa sepa que le espera el amor y no la intrasigencia, la dulzura y no los reproches, la paz y no la discordia. Mientras que él te oculte sus faltas, haz como sino las vieras, porque el día

El lunes, por la tarde solemnes completas.

Martes, fiesta en honor de la figura milagrosa del Santo Cristo.

A las 9 y media tercia y la misa mayor con música y sermón que predicará D. Sebastián Domenech Pbro.

Registro Civil

NACIMIENTOS.

Varones 1.—Hembras 1.—Total 2

MATRIMONIOS

Ninguno.

DEFUNCIONES

Día 25, D. Melchor Colom y Miró, de 77 años, casado, calle de la Palma.

MOVIMIENTO DEL PUERTO

EMBARCACIONES FONDEADAS

Día 23.—De Barcelona, en 10 horas, vapor León de Oro, de 125 ton., capitán D. G. Mora, con 18 mar. pas. y efectos.

Día 25.—De Agde, en 3 días, laud S. José, de 38 ton. pat. D. J. Mayol, con 5 mar. y lastre.

Día 25.—De Marsella, en 3 días, jabeque Antonieta, de 64 ton. pat. don J. Casanovas, con 7 mar. y lastre.

Día 26.—De Palma, en 1 día, laud Nuestra Señora del Carmen, de 12 toneladas pat. D. B. Pascual, con 4 mar. y lastre.

Día 27.—De Marsella, en 3 días laud Aurora, de 67 ton., pat. D. G. Casanovas, con 7 mar. y lastre.

EMBARCACIONES DESPACHADAS

Día 24.—Para Barcelona, vapor León de Oro, de 125 ton., cap. D. G. Mora, con 17 mar. pas. y efectos.

Día 25.—Para Gandía, jabeque Antonieta, de 64 ton. pat. D. J. Vicens, con 7 mar. y lastre.

Día 26.—Para Argel, laud Nuestra Señora del Carmen, de 12 ton. pat. don B. Pascual, con 4 mar. y naranjas.

Día 28.—Para Agde, laud S. José, de 38 ton. pat. D. J. Mayol, con 5 mar. y naranjas.

CÍRCULO SOLLERENSE

Se invita á todos los señores socios de este Círculo para que se sirvan asistir á la velada literaria musical que, en conmemoración del tercer aniversario de su fundación se celebrará el 30 del actual á las 9 de la noche.

Soller 23 de Marzo 1902.—Jaime Torrens.

VENTA

A voluntad de su dueño se desea vender una casa señalada con los números 19, 21 y 21 bis de la calle de la Victoria y números 22, 24, 26 y 28 de la calle de Palou, de esta localidad.

Para más informes dirigirse á su dueño, que vive en la misma casa.

que rompas el velo de ese decoro conyugal, de ese respeto que mantiene viva la ilusión, estarás perdida, mi pobre Ariela, y tu sacrificio quedará sin recompensa.

Como es muy fácil que quiera alejarse de estos lugares y yo no te vuelva á ver en mucho tiempo ó tal vez nunca, porque voy siendo ya viejo y el Señor me llamará á su lado un día ú otro, quiero decirte lo que has de hacer si llegas á ser madre.

Educa á tus hijos en el santo temor de Dios, Ariela, y considera que son un tesoro, un depósito sagrado que el Eterno te confía y del cual rendirás estrecha cuenta ante el tribunal del eterno Juez. Que tus hijos ignoren, mientras sea posible, el escepticismo y las faltas gravísimas del autor de sus días; que nunca oigan discusiones entre vosotros sobre religión y hazles amar y bendecir á su padre como si fuese el hombre más perfecto del mundo.

Si después de tantos esfuerzos, si con el ejemplo de tu virtud, consejos dulces y amorosos y advertencias saludables no llegas al término de tu carrera, si no alcanzas al fin que te propones, ten paciencia y no desmayes. Ora con perseverancia y fervor, que de esta manera

GARROVÉS

Es temps de sembrarlos y a n' es carré de Sant Pere, núm. 19 n' hi ha de bons y barato.

VENTA

Se desea vender una casa situada en punto céntrico de la calle de Isabel II (calle Nueva) la cual reúne buenas condiciones por hallarse en estado de nueva. En esta imprenta informaran.

Sección Bibliográfica

Hemos sido favorecidos con un libro en 4.º de 160 páginas, elegantemente impreso, que lleva por título *El Almendro*. Su autor, D. Mariano Vallés y Vallés, director de la importante revista *El Mundo Agrícola* y propietario agricultor muy competente en la materia, hace un acabado estudio de la vegetación, zona de cultivo y terrenos que convienen á dicho frutal, así como de su multiplicación, injerto, poda, abono, cosecha, enfermedades y enemigos. Ocupase detenidamente de los efectos de las heladas sobre el almendro é indica los medios para evitarlos. Termina dicha monografía, con un presupuesto de explotación de este árbol, resultando toda ella, de muchísimo valor para los almendricultores, mayormente no existiendo en España ni en ningún otro país obra alguna que trate del cultivo de un árbol que dirigido con inteligencia tan buenos rendimientos ha de producir.

Agradecemos el obsequio y recomendamos á nuestros lectores la obra de referencia, que se halla de venta al precio de 3 pesetas en la librería de D. Francisco Puig—Plaza Nueva 5.—Barcelona.

Hemos sido también obsequiados con otro libro de muchísima utilidad titulado, *El olivo, la aceituna y el aceite*, y es debido á la pluma del conocido Ingeniero industrial D. Guillermo J. de Guillén García, Delegado oficial de España para el estudio del aceite en la Exposición de París, de 1900, y autor de varios trabajos que con la agricultura se relacionan. La citada obra, que está condensada en forma práctica y metódica, comprende lo que conviene saber para cultivar bien el olivo y obtener fruto abundante y de buena calidad, la manera de recolectar y preparar la aceituna, la elaboración del aceite, su conservación, mejoramiento y análisis, según los procedimientos más modernos, y todo cuanto necesita conocer el fabricante de aceites para obtener una buena producción que halle cabida en los mercados extranjeros. Ilustran el texto cuarenta y seis grabados, entre los cuales figuran algunas máquinas, prensa y filtros de varios sistemas, que pueden emplearse para la mejor elaboración del aceite.

Agradecemos la deferencia con nosotros tenida al enviarnos dicho libro y no podemos menos de recomendarlo á nuestros abonados. Es un tomo tamaño 4.º, consta 208 páginas y se vende al precio de 4 pesetas en la misma librería de Francisco Puig—Plaza Nueva 5.—Barcelona.

siempre te quedará la tranquilidad de la conciencia, que es un bien inapreciable.

—¡Gracias, padre Juan!.. ¡Gracias por estos consejos bienhechores que nunca podré olvidar!.. Ellos serán el guía que me preste apoyo en los tenebrosos senderos de la agitada existencia que voy á emprender. Pero, decidme, ¿creéis que será inútil mi sacrificio?

—¡Quién sabe!.. Yo creo que no debes desmayar nunca y si tener una gran confianza en Dios, que no desechará tus puras y fervientes oraciones.

—Os voy á dar una comisión delicada.

—Habla, hija mía.

—Quisiera que manifestaseis á Julio mi resolución.

—Cuando quieras.

—Hoy mismo.

—Bien. Le mandaré llamar esta tarde, ¿no te parece?

—Como gustéis.

—Y dime, Ariela, ¿crees que Julio te ama?

—Lo manifiesta así.

—¿Le ha afectado tu resolución de no casarte?

—Mucho; pero yo creo que no puede haber amor sólido y verdadero si no se

do de que no le falten en el momento supremo, así tú debes disponerte desde ahora y recojer con esmero tus armas defensivas que son la humildad, la resignación, la pureza, la indulgencia, que conquista las voluntades más rebeldes. Si no quieres perder la esperanza de convertir á tu marido, debes renunciar desde ahora á los medios violentos é imprudentes, cuales son estar siempre hablando de religión, mortificarle de continuo porque no reza, porque no cree, ser intolerante con él y pretender que de momento se reformen sus costumbres y sea lo que debe ser, Ariela. Estas imprudencias comprometerían el buen éxito de tu santa empresa.

—¡Oh! hablad, padre mío, que os escucho con creciente interés y nunca olvidaré uno solo de vuestros sabios consejos y amables indicaciones.

—Hay una virtud hermosa y sólida en el cristianismo, Ariela, que existe desconocida y desdeñada de la mayor parte de los hombres: se llama compla-

PUBLICACIONES RECIBIDAS
DURANTE LA PRESENTE SEMANA

La Escuela Práctica.—SUMARIO del n.º 5 de la 9.ª serie.—Música y canto. II.—Páginas de Amicis. Entre niños. La escuela Alemana. Direcciones y Programas sobre ciencias físicas, químicas y naturales. Fisiología é higiene.—La educación del niño. XXIX. Una escuela sin libros. Variedades.
Se suscribe en la imprenta y librería de Salvador Fabregues, Ciudadela de Menorca.

Revista del Instituto Agrícola Catalán de San Isidro.—SUMARIO del cuaderno 3.º.—Sección oficial: Sesión del día 16 de Febrero de 1902, celebrada por la «Federación Agrícola Catalana», bajo la presidencia de D. Teodoro Creus, en el local del Instituto Agrícola Catalán de San Isidro. Expropiación forzosa.—Para la extinción de la langosta. Memoria leída el día 3 de Febrero de 1902 en la Subdelegación de Menorca del ins-

tituto Agrícola Catalán de San Isidro.—Sección doctrinal: El alcornoque, por José M.ª de Vidal de Lobatera. Algo sobre abonos, por Guillermo J. de Guillén García. El trébol rojo (trifolium pratense), ¿es una planta nutricia de la abeja?, por Abate Cl. M. Weber. Crónica mensual: Mitin olivarero en Lucena. El comercio de Francia con el extranjero durante el año 1901. Cosecha de arroz.—Importación española á Francia. Empleo de la cotufa en la producción del alcohol desnaturalizado. Mitin sobre el cultivo del tabaco. Obras recibidas.—Sección comercial: Precios medios de los principales artículos de producción peninsular y extranjera.
Se suscribe en Barcelona, calle de la Puertaferriosa, 21, principal.

La Veterinaria Moderna.—SUMARIO del n.º 54.—Sección Editorial: No excluimos á nadie. Sección Profesional: Escrutinio general ante notario. De interés general: La subida del precio de la carne. Reglamento de Policía Sanita-

ria. Sección científica: El lavado de la sangre en la glosopeda. Transmisión de la glosopeda al hombre. Recortes: El Reglamento de Subdelegaciones de Sanidad. Cría caballar. Sección Oficial: Reglamento de oposiciones. Censo.—Campos de experimentación y demostración agrícolas. Notas y noticias. Correspondencia.

Suscríbese en la Administración, Cestilla, 6, Palencia.

Boletín de la Cámara oficial de Comercio, Industria y Navegación de las Islas Baleares.—SUMARIO del número 75.—De otras Cámaras. Sección Oficial: Ley para el pago en oro de los derechos de Aduanas. R. O. sobre el mismo pago. Proyecto de ley sobre huelgas.—Extranjero: Leyes sobre trabajo. Península: Factorías de productos españoles. Sección Balear. Precios corrientes en Mallorca.

Se suscribe: Oficinas de la Cámara, Palacio, 20, Palma.

Boletín de la Sociedad Arqueológica Luliana.—SUMARIO del mes de Diciembre de 1901.—I. Folk-Lore Balear. Tradiciones populares mallorquines, por don Antoni M.ª Alcover, Pre. II. Revolución de los pagos mallorquines en lo siglo XV (Documentación del Arxiu Municipal de Barcelona) (continuación), por D. Alfons Damians y Manté. III. Monestir de la Real. Ordinacions para el regimen interior del convent estatuides per l'abat don Fr. Pere Mayans—8 abril de 1618, (conclusión) per D. Bartomeu Ferrá. IV. Anuario bibliográfico de Mallorca-1900, (conclusión), por D. Pedro Sampol y Ripoll. V. Documents curiosos del siglo XIV, IX.—Testament de Sayt Milí, juher, fundador d'un hospital en el Call de Mallorca—16 agost de 1377, per don Estanislau Aguiló.

Se suscribe en la tipografía de Felipe Guasp, calle de Morey, 6, Palma.

Boletín de Tabacos y Timbre.—SUMARIO del n.º 541.—La semana. El cultivo del tabaco en Grecia. Oficial. La

situación de Cuba. Una cosecha de tabaco en los Estados Unidos. Dirección general de Clases pasivas. Un nuevo Diccionario de la Lengua Española.—La «Gaceta» en la semana. Estadística de exportación. Revista de mercados.—Movimiento de personal. Noticias.—Anuncios.

Se publica en Madrid, calle de la Libertad, 16 dup.º; bajo.

El Magisterio Balear.—SUMARIO del n.º 12.—Sección Doctrinal: De la simulación y sus daños, por Andrés Manjón.—La vida del maestro actual, por Bartolomé Compañy. Sección Provincial: Conflicto en puerta, por R. Diario de la Colonia escolar de Puerto-Sóller. Extracto de la sesión de la J. P. de I. P. de 15-III-02.—Sección Administrativa.—Sección de Noticias: De la Provincia.—Maestros asociados en la Asociación del distrito de Inca.

Se suscribe en la Administración San Pedro Nolasco 7, Palma.

Los anuncios que se inserten en esta sección pagarán: Hasta tres inserciones á razón de 0'05 pesetas la línea; hasta cinco inserciones á razón de 0'03 pesetas, y de cinco en adelante á razón de 0'02 pesetas. El valor mínimo de un anuncio, sea cual fuere el número de líneas de que se componga, será de 0'50 pesetas. Las líneas, de cualquiera tipo sea la letra, y los grabados, se contarán por tipos del cuerpo 12 y el ancho será el de una columna ordinaria del periódico.

Sección de Anuncios

Los anuncios mortuorios por una sola vez pagarán: Del ancho de una columna 1'50 pias., del de dos 3 pias., y así en igual proporción. En la tercera plana los precios son dobles, y triples en la segunda. Los comunicados y anuncios oficiales pagarán á razón de 0'05 pesetas y los reclamos á razón de 0'10 pias. la línea del tipo en que se compongan, siendo menor del cuerpo 12, y de éste si es mayor. Los inventores disfrutarán una rebaja de un 25 por ciento.

Obras de D. José Rullán Pbro.

- | | |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|
| HISTORIA DE SOLLER en sus relaciones con la general de Mallorca. Dos tomos en 4.º mayor de mil páginas cada uno, encuadernados en rústica, obra premiada con medalla de cobre en la Exposición Universal de Barcelona y con medalla de oro en la Exposición Balear de Sóller. | 20'00 |
| INUNDACION DE SOLLER Y FORNALUTX, en 1885, capítulo adicional á la <i>Historia de Sóller</i> . Un tomo en 4.º de 120 páginas, encuadernado en rústica, premiada con medalla de oro en la Exposición Balear de Sóller. | 1'75 |
| CULTIVO DEL NARANJO en las Baleares. Obra de reciente publicación, que forma un tomito en 4.º de 190 páginas, encuadernado en rústica, premiada con medalla de oro en las Exposiciones de Sóller y de Manacor, y con medalla de plata en la FERIA-Concurso de Barcelona. | 1'50 |
| CULTIVO PRACTICO DEL ALGARROBO. Un tomo en 4.º de 158 páginas, laureada con iguales premios que la anterior. | 1'50 |
| GUIA DE SOLLER. Un tomo en 8.º menor de 152 páginas. | 0'50 |
| LITERATURA POPULAR MALLORQUINA. Gloses de 'n Pau Noguera y Ripoll (á) <i>Sarol</i> , (Tom I); de 'n Andreu Coll y Bernat, (á) <i>Tambó</i> , (Tom II); y de 'n Sebastia Marqués y Ortegás, (de sa <i>Portella</i>) (Tom III). Es tres Toms valen . . . | 2'75 |
- Véndense en la tienda de artículos de escritorio de «La Sinceridad»—San Bartolomé, 17—SOLLER.

Hotel Restaurant del Universo

DE VDA. DE J. SERRA
PLAZA DE PALACIO-3.-BARCELONA

Hospedaje desde 5 pesetas en adelante. Habitaciones desde una peseta, restaurant á la carta, mesas particulares, se sirve á todas horas. El HOTEL DEL UNIVERSO está situado en uno de los sitios más importantes de la capital, dá plena fachada á la bonita y frondosa plaza de Palacio y paseos de la Aduana é Isabel II, donde cruzan todos los tranvías, y es el más próximo á la Aduana, Muelles, Compañías de Navegación, Bolsa, Gobernación y Estación de los Ferrocarriles de Francia, Tarragona, Valencia, Zaragoza y Madrid.

LADRILLOS HIDRAULICOS, BAÑERAS,

PELDAÑOS, FREGADEROS Y TODA CLASE DE PIEZAS DE GRANITO ARTIFICIAL

DE LA CASA
ESCOFET, TEJERA Y C.ª de BARCELONA

Único representante en Sóller: Miguel Colom, calle del Mar.

L' ASSICURATRICE ITALIANA

Sociedad de seguros contra los
ACCIDENTES DEL TRABAJO
ESTABLECIDA EN MILÁN Y RECONOCIDA EN ESPAÑA

Capital social: 5.000.000 Liras

Habiéndose promulgado la Ley sobre los accidentes del trabajo de 30 de Enero último, esta importante Sociedad asegura todas las industrias, mediante una prima, contra los riesgos indicados en dicha Ley.

Director de la Sucursal Española: D. MANUEL GES, Merced, 20, Barcelona.—Para informes y demás, dirigirse al Agente principal, B. HOMAR, Samaritana, 16, Palma.—Agente en Sóller, ARNALDO CASELLAS.

CURACION DE LA DIABETES

POR EL
VINO URANADO PÉPSICO
de
J. TORRENS, FARMACÉUTICO

El primero y único elaborado en esta forma en España, mucho más económico y de mejores resultados que sus similares del extranjero, está preparado con todo esmero por procedimientos científicos bien experimentados y acreditado como un reconstituyente sobradamente enérgico para suprimir la eliminación del azúcar de glucosa en todas las personas afectadas de la enfermedad denominada «diabetes.»

PÍLDORAS FERRUGINOSAS

DE
INULA HELENIUM

Con estas píldoras, preparadas por J. Torrens, se cura pronto y radicalmente la *Leucorrea* ó (flujo blanco), la *Anemia* y *Clorosis* (colores pálidos), la *Dismenorrea* (ó dificultad en el ménstruo), la *Amenorrea* (ó supresión del mismo), la debilidad, flaqueza y cuantas molestias ó enfermedades reclamen un exitante poderoso y enérgico.

DE VENTA:
En Barcelona, Sociedad Farmacéutica Española. —Farmacia del Dr. Pizá.—Palma, Centro Farmacéutico.—Farmacia de las Copiñas.—Málaga, Farmacia del Dr. Pelaez y Bermudez.—Sóller, Farmacia de J. Torrens.

LA SOLLERENSE

DE
JOSÉ COLL

CERBERE y PORT-BOU (Francia franco-española)

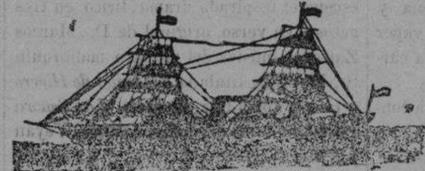
Aduanas, transportes, comisión, consignación y tránsito
Agencia especial para el trasbordo y reexportación de naranjas, frutas frescas y pescados.

AVIS IMPORTANT

Mr. Jean Estades, de Sóller, négociant et propriétaire à Lézignan (Aude), enverra gratis et franco des échantillons des vins de sa propre récolte, garantis absolument naturels, à ceux de ses compatriotes résidant en France qui en feront la demande.

La Ilustración Española y Americana.—La Moda Elegante.—La Ilustración Artística.—El Salón de la Moda.—Album Salón.—La Bordadora.—La Perla Artística.—La Mariposa.—La Zapatería Ilustrada.—Sol y Sombra.—La Elegancia.—y otra infinidad de periódicos y revistas ilustradas de España sirve á sus abonados el «Centro de Suscripciones», sección tercera de «La Sinceridad», San Bartolomé 17.—SOLLER.

SERVICIO DECENAL



ENTRE
SOLLER, BARCELONA, CETTE

Y
VICE-VERSA

por el magnífico y veloz vapor
LEON DE ORO

Salidas de Sóller para Barcelona: los días 10, 20 y último de cada mes. Salidas de Barcelona para Cete: los días 1, 11 y 21 de id. id. Salidas de Cete para Barcelona: los días 5, 15 y 25 de id. id. Salidas de Barcelona para Sóller: los días 6, 16 y 26 de id. id.

CONSIGNATARIOS:—EN SÓLLER.—D. Guillermo Bernat, calle del Príncipe n.º 24.—EN BARCELONA.—D. J. Roura, Paseo de la Aduana, 25.—EN CETTE.—D. Guillermo Colom, Quai Commandant Samary-5.

NOTA.—Siempre que el día de salida de Cete, según el presente itinerario, corresponda al sábado ó día anterior á uno festivo, la retrasará el vapor veinte y cuatro horas y saldrá el domingo ó día festivo que sea, á la misma hora.

ACADEMIA MERCANTIL

DIRIGIDA POR EL PROFESOR

D. SALVADOR ELÍAS

Clases especiales para la enseñanza práctica y teórica de Cálculo Mercantil, Teneduría de Libros, reforma y adorno de letra, y todo lo perteneciente al comercio, según las vigentes leyes.

Calle de Vives, n.º 5

«CABELLO ABUNDANTE Y ONDULADO»

PETRÓLEO SANSÓN

Hace crecer el cabello y evita su caída; le devuelve su color primitivo y natural. Quitá la caspa y priva que se reproduzca. Mantiene la cabeza limpia de todo insecto y microbio, pues es antiséptico por excelencia. Cura toda enfermedad del cuero cabelludo y evita las que se adquieren por contagio, como tiña pelada, etc.

RESULTADOS MARAVILLOSOS. ✪ ÉXITO SEGURO É INMEDIATO.

DE VENTA: en perfumerías, droguerías y farmacias.
UNICOS DEPOSITARIOS: Cortés hermanos, Barcelona (España).

LA SINCERIDAD

Establecimiento comercial é industrial de J. Marqués Arbona
San Bartolomé, -17,-SOLLER

SECCION PRIMERA.—IMPRESA Y TALLER DE ENCUADERNACIONES

Se hacen toda clase de impresiones á una ó varias tintas: Acciones para sociedades, títulos nominativos y al portador, láminas de emisión de valores, bonos y demás trabajos de esta índole, tarjetas de visita, esquelas mortuorias, talones, membretes, facturas, programas, carteles, circulares, estados de todas clases, invitaciones, etc., etc., etc.; y encuadernaciones económicas y de lujo.

SECCION SEGUNDA.—PAPELERÍA, LIBRERÍA Y ARTÍCULOS DE ESCRITORIO

Véndese en la tienda de esta sección: resmillería y sobres de todas clases desde los más económicos á los de más lujo, papeles de hilo y de algodón en blanco y rayados, papel de embalaje cortado y taladrado para la confección de cajones de ligo, y de seda para la de cajas de naranjas, de limones y de mandarinas, libritos de fumar de infinidad de marcas, naipes, estampas y cromos, tarjetas de lujo y sorpresas para felicitaciones, libros en blanco y rayados, cuadernos y libretas de todos tamaños y precios, libros de texto y menaje para las escuelas de niños y de niñas de este pueblo, tinta negra y de colores, en botellas, para escribir y para sellar, efectos variados para escritorios y oficinas, coronas, flores artificiales y objetos para hacerlas, sacos y cinturones de piel para señoritas, carteras para niños, etc., etc.

SOLLER.—Imp de «La Sinceridad».